

Wiadomości z uniwersytetów i wyższych zakładów naukowych.

Sprawozdanie z działalności Towarzystwa uczącej się młodzieży polskiej w Zurychu za rok akademicki 1885/6, istnienia Towarzystwa 20.

Z początkiem roku Towarzystwo składało się z 4 członków honorowych pp. Michalskiego, Milkońskiego (T. T. Jeż), Romaszka i Witkońskiego, 41 czynnych i 2 biernych. W ciągu roku przybyło 5 członków czynnych i 4 biernych. Wystąpiło 19 członków czynnych i 4 biernych. Tak więc z końcem roku Towarzystwo liczyło 4 członków honorowych, 27 czynnych i 2 biernych.

Zarząd w półroczu zimowym składał się z przewodniczącego (w początku Rechiniewskiego Kaźmirza, następnie Dąbrowskiego), sekretarza (w początku Surowskiego, następnie Skawińskiego), bibliotekarza (w początku Karskiego, następnie Karpińskiego), skarżnika (w początku Hirszfelda) i zarządcy czytelni (Ginsberga, w półroczu letnim z przewodniczącym Hirszfeldem, sekretarzem Skawińskim, bibliotekarzem Lühbke, skarżnikiem Tupalskim i zarządcą czytelni (w początku Karskiego, następnie Ostrowskiego); zarządcą w półroczu letnim z przewodniczącym Hirszfeldem, sekretarzem Skawińskim, bibliotekarzem Lühbke, skarżnikiem Tupalskim i zarządcą czytelni (w początku Karskiego, następnie Ostrowskiego).

Towarzystwo odbyło 6 posiedzeń nadzwyczajnych i 28 zwykłych.

Na posiedzeniach zwyczajnych wygłoszone zostały następujące odczyty i referaty:

Hirszfelda „O organach bezcelowych u człowieka i zwierząt”. Frenkła „W sprawie olenia alkoholu w Szwajcarii”. Piekarzkiego „Rzut oka na literaturę polską”, 2 odczyty. Frenkła „Wstęp do ekonomii politycznej”, 2 odczyty. Kossakowskiego „O pochodzeniu istot”. Rechiniewskiego Kaźmirza „O Kościuszkach”. Panny Poznańskiej „Socjalizm w obec kwesty kobiecej”. Dąbrowskiego „O poezji w ogóle”. Szmidta „Socjalizm i katedry”. J. Wiernika „O alchemii”. Straszewicza „O Irydionie”. J. Wiernika „O działaniu przyplwy i odpływu na czas obrotu ziemi”. Skawińskiego „Z paradoksów Nordau'a”. J. Wiernika „O podniesieniu i zniesieniu skorupy ziemskiej”. Szmidta „Z powieściopisarstwa”. Silberstein „O socjalizmie naukowym”. Pani Popławskiej „O bakterjach” (podług Zopfa i de Bary). Królikowskiego „Młody Kościuszko”. P. Stepień „Cyganie w Węgrzech” (w języku niemieckim). Wiślickiego „Dusza i ciało”. Lühbke „O konstytucji zwierząt”. Kohna „Kwestya żydowska”. Straszewicza „Klasyfikacya wiedzy podług Comte'a”. Dąbrowskiego „O religii pozytywnej Comte'a”. Bronikowskiego „Jan Kiliński”. Panny Poznańskiej „Kwestya robotnicza w Anglii”.

Na tychże posiedzeniach odbywały się dyskusye nad następującymi pytaniami, wyjętymi ze skrzyńki zapytanej: Co to są podatki pośrednie i jaka z nich korzyść wynika dla burżuazy? Jakże są główne partie obecnej polityki w Rosyi? Jakże korzyści ekonomiczne może przynieść klasie pracującej obudowanie Polski?

Prócz tego odbywały się sprawozdania tygodniowe z wypadków społecznych i politycznych, zaszłych w kraju. Referaty te wygłosili z kolei następujący koledzy: Tupalski, Lühbke, panna Poznańska, Królikowski, Skawiński, Straszewicz, Margulies, Bronikowski, Ostrowski, Cederbaum, Wiślicki, Ginsberg, Kohn, Hirszfeld, Wiernik St.

Biblioteka w początku roku ubiegłego posiadała: 975 dzieł w 1200 tomach, prócz tego 322 broszury, 87 roczników pism periodycznych, 10 encyklopedyj i słowników w 70 tomach. W ciągu roku przybyło kupionych 24 dzieł w 34 tomach; darowanych 54 dzieł w 74 tomach i 16 broszur; z dodatków do pism 23 dzieł w 27 tomach; roczników czasopism 20; razem więc przybyło 101 dzieł w 135 tomach, 16 broszur i 20 roczników. Biblioteka zatem posiada obecnie 1076 dzieł w 1335 tomach, 338 broszur i 107 roczników, 10 encyklopedyj i słowników w 70 tomach. Ogółem 1850 tomów.

Korzystało z biblioteki 73 osób; wypożyczono 691 książek, po uwzględnieniu czasu korzystania wypada, że średnio jedna osoba wypożyczyła w ciągu roku 21 książek.

Czytelnia odbierała 24 czasopism, z tych bezpłatnie 12 — mianowicie: „Czasopismo techniczne”, „Dzielnik”, „Dziennik Łódzki”, „Dziennik Poznański”, „Młoc”, „Niwa”, „Warta”, „Oświata”, „Zgodę” (amerykańska), „Reformę”, „Gazeta Polska” i „Biesiad literacka”; za połowę ceny: „Kłosy”, „Tygodnik ilustrowany”, „Prawdę”, „Kosmos”, „Przegląd Tygodniowy”, „Wszehświat” i „Wędrowiec”; za kosztą przesyłki: „Kraj”, „Ateneum” i „Kuryer Warszawski”; za całą prenumeratę: „Przegląd społeczny” i „Bibliotekę najcenniejszych utworów”.

Dochód wynosił:

Ze składek	912 fran. 70 cent.
Z ofiar i nadatków	77 „ 62 „
Z prenumeraty pism i książek	96 „ 20 „
Z zwrotu dawnych długów	90 „ — „
Ogółem	1176 fran. 52 cent.

Wydatki:

Oplata za lokal	869 fran. 30 cent.
Prenumerata pism	169 „ 29 „
Zakupienie książek	307 „ 95 „
Różne wydatki	111 „ 25 „
Pianino	90 „ — „
Ogółem	1047 fran. 02 cent.

Tak więc miesięcznie przeogiętowi dochód wynosił 98 franków, rozchód 87 franków.

Prócz tego na cele oświaty ludowej zebrano na posiedzeniach Towarzystwa 60 franków.

Jako jedną z ważniejszych stron działalności Towarzystwa wymienić należy: informowanie mających zamiar przybyć do Zurychu o warunkach wstąpienia do tutejszych zakładów naukowych i kosztach utrzymania się.

Łącznie z Towarzystwem Emigracyi Polskiej w Zurychu Towarzystwo Młodzieży Polskiej odbyło 3 obchody świąt narodowych, a mianowicie: rocznicę powstania listopadowego i styczniowego i rocznicę unii lubelskiej.

WIADOMOŚCI MIEJSCOWE I POTOCZNE.

POZNAŃ, 18 listopada.

— * **Teatr polski.** Dziś na benefis p. Feldmana po raz pierwszy komedia Ponsarda: Lew zakochany.

I dziś zachęcamy publiczność do licznego zebrania się na benefis p. Feldmana. Zastępuje na to beneficjant i komedia przezeń wybrana.

W sobotę po raz pierwszy komedia Bliźnińskiego i Sarneckiego: Lekko duch.

W niedzielę po raz trzeci obraz sceniczny: Na d przepaści.

— * **Na fundusz żelazny snubencyonowania teatru polskiego w Poznaniu** siołty: **Za weselą wiadomość** 50 fen. **P. Tad. Żubienka** i m. **Razem** dziś złożono mr. 1 fen. 50.

— * **Na kosztą pożycznienia i przydziałek dla biednych dzieci szkolnych podczas nadchodzącej zimy** otrzymaliśmy: **Od p. W. F. 5 mr.** oraz ubranka dzieciinne. **Razem z poprzednimi** łożono 71 mrk. fen. 92. **Dalsze datki** na ten cel chętnie przyjmujemy.

— * **Wystawa.** W foyer teatru polskiego wystawionym jest obraz W. Gersona: **Powrót do Polski** Kaźmirza Odnowiciela (1040 r.)

Wystawa otwarta codziennie od godziny 11 do 4, w niedziele zaś i święta od godziny 12 do 5. Wstęp dla dorosłych 30 fen., dla dzieci 15 fen.

— * **P. Józef Szpetkowski** wyda niebawem ulozony przez siebie i ugrupowany Poczet książąt i królów polskich, w formie wielkim in folio, na papierze welinowym, reprodukowany sposobem fotoduku.

— * **Minister Puttkamer** przyjeżdża w przyszłym tygodniu do naszego Księstwa wraz z tajnym radcą dr. Bitterem. Podróż ta ma na celu, jak donosi „Post”, zamierzony podział powiatów. Pan minister chce się osobście przekonać na miejscu o odnośnych stosunkach.

— * **Posiedzenie** reprezentacyi miejskiej odbyło się wczoraj o godzinie 4 1/2 w zwykłym lokalu posiedzeń. Sprawozdanie z niego dla braku miejsca odkładamy do jutrzejszego numeru.

WIADOMOŚCI LITERACKIE I ARTYSTYCZNE.

— **O Ikonostasie Bohorodczaiskim** wyszła w Lwowie (w instytucji staropijjańskim) bogato ilustrowana rozprawka dr. Wojciecha Dzieduszyckiego, o k. konserwatora zabytków w Galicyi wschodniej. Bohorodczany, cerkiew, położona w okolicy Stanisławowa. Ikonostasów wyrestruował p. Dzieduszycki z funduszy wyznaczonych na ten cel przez sejm. Ogłądał go członkowie zjazdu archeologicznego, odbytego we Lwowie w roku zeszłym.

— **Ogniska domowego** wyszedł z druku numer 92 i zawiera: Duchnińska Seweryna: Aleks. S. Petoff, studjum literackie (o d.) — Nagoda: Pierwsze kroki, nowela (dok.) — Starkel Juliusz: Wędrowni mistyki, gawęda higieniczna (dok.) — Zielonka Ludwik: Posilenie, wspomnienia (o d.) — Guy de Maupassant: Spóźniona zdrada, nowela (o d.) — Mazanowski Antoni: Bałucki jako powieściopisarz, szkice krytyczny (o d.) R. Joanna: Zemsta manuskrypcji (wiersz). — Zawadzki Władysław: Puławy przez Lud. Debickiego, ocena (o d.) — Dunin Władysław: Sterowanie balonów. — Tetryk: Światła i cienie, IV (feuilleton). — Zadurawicz Tadeusz: Zapiski teatralne, V. — T. Z.: Notatki literackie. — M. S.: Przegląd krytyczny. — Początek dakoty. — Od administracyi. — Ryciny: W rozkwicie. — Pierwsze zwiady.

Zapiski meteorologiczne.

Dnia 17 listopada 1886 r., o 8 godzinie rano.

Stacje.	Barometr.	Wiatr.	Stan powietrza.	Term. Cels.
Mulaghuore	748	Pm.Pm.Z.	o pochmurno	7
Aberdeen	743	Z.Pm.Z.	1 pochmurno	6
Christiansund	744	o cicho	pochmurno	6
Kopenhaga	752	Pid.	2 mgła	8
Stokholm	755	Pid.	4 zachmur.	6
Haparanda	758	Pid.	4 deszcz	2
Petersburg	762	Pm.W.	1 zachmur.	1
Moskwa	758	Pm.	1 zachmur.	2
Kork, Queenst.	751	Pm.Z.	4 parno	9
Brest	755	Z.Pm.Z.	6 mgła	13
Helder	752	Pid.	2 pochmurno	5
Sylt	753	Z.Pid.Z.	2 parno	6
Hamburg	756	Z.Pid.	3 bez chmur	5
Swinemünde	755	Pid.	4 deszcz	7
Neufahrwasser	759	Pid.	2 pochmurno	2
Klajpeda	761	Pid.W.	4 mgła	4
Paryż	759	Pid.	2 pochmurno	2
Monaster	756	Pid.	1 parno	4
Karlsruhe	761	Pid.Z.	2 pochmurno	8
Wiesbaden	760	Pid.	1 bez chmur	5
Moschium	762	Z.	2 pochmurno	7
Kamienich	759	Pid.Pid.Z.	2 deszcz	7
Kamienich	757	Pid.W.	1 deszcz	8
Berlin	761	Pid.	1 deszcz	7
Wiedeń	759	Pid.W.	3 parno	1
Wrocław	759	Pid.W.	3 parno	1
Ile d'Aix	763	Pid.Z.	6 pochmurno	13
Nizza	763	—	—	—
Tryjst	763	o cicho	pochmurno	10

1) Sron. 2) Deszcz. 3) Sron.

Objaśnienia: Pm. = północ. Pid. = południe. W. = wschód. Z. = zachód.

Skala siły wiatru: 1 = lekki powiew, 2 = mały, 3 = słaby, 4 = umiarkowany, 5 = orzeźwiający, 6 = silny, 7 = mroźny, 8 = burzliwy, 9 = burza, 10 = silna burza, 11 = gwałtowna burza, 12 = orkan.

Pogląd na stan powietrza.

Nowe minimum ukazało się na północ od Szkoły. Podczas gdy w północno-zachodnich Niemczech pokazało się znów pogodne powietrze, w południowych i zachodnich częściach kraju jest powietrze pochmurne i dżdżyste. Temperatura w środkowych Niemczech jest ponad normalną.

— * **Do tutejszej** rejenoyi przesadzonym został asesor rejenoyiny Engelbrecht z Opola.

— * **Prezes** sądu nadziemiańskiego p. Kunowski wyjechał w interesach służbowych do Śmigla.

— * **Magistratowi** przekazano na przymusowe wychowanie 9-letnie dziewczę, które dotychczas było na wychowaniu w rodzinie, mieszkającej w W. Garbarach, a które pomimo swęj ułudości kilka kradzieży już popełniło. Mianowicie kradło ono małym dzieciom pieniądze i kolczyki.

— * **Ostrobrny** trzeba być w nieowilizowanych państwach, tak pisze „Posener Ztg.” pod adresem Rosyi i donosi o fakcie następującym:

Jakaś pani pojechała do Słupcy po sprawunki i w koszyczku ręcznym zabrała nieco papieru do owinięcia drobnych przedmiotów. Na nieszczesie zabraną papier był kawałkiem starego numeru „Posener Tageblatt”. Spozreglisy to celny urzędnik rosyjski, odebrał owę pani ow papier i podarł w kawałki wśród przeróżnych wywisk. Dalszych wszakże następstw nie miało to zajście charakteryzujące dosadnie panujące pod rządami cara stosunki.

— * **Ogród** wraz z traktynią przy drodze prowadzącej do Dębiny sprzedał p. Kittelmann p. R. Piehl z Skarboszewa pod Strzałkowem.

— * **Murwana Gołtina** ma obecnie 1506 mieszkańców. W r. 1880 było ich 1601.

— * **W Raszkowie** w niedzielę dnia 21 b. m., w dzień poświęcenia kościoła, odbędzie się przedstawienie amatorskie na sali ratuszowej. Początek o godzinie 7 wieczorem. Odegrane będą: Janek z pod Ojocwa, komedia w 2 aktach, i Takich więcej, komedia w 2 aktach. Na przedstawienie to zaprasza się szanowaną publiczność Raszkowa i okolicy jak najprzejmiej. Bliższe wiadomości podają afisz i anonysy.

— * **Na Szlasku** pod Jaworzem odkryto kopalnię ropy. Już od dawnych lat woda w nimie torfiastej we wsi Rosen miała na wierzchu tustę, mieniące się w świetle plamy, co narprowadzało niejednego na domysł, że ukryte gdzieś być musi źródło ropy.

— * **Przedsiębiorcy** teatrów ogródkowych w Warszawie, mają na przyszłość składać kaucyi rubli sr. 2 tysiące za zabezpieczenie gaź aktorów.

— * **Pani Ludmiła** z Mikorekich Choińska, znana kompozytorka, autorka grywanęj w powiedzeniu na scenie teatru Malego opery komicznej p. n. Zuch dziewczyna, wykożaza obecnie nową operetkę p. n. Puikownik, do której dorobiła sobie sama libretto z komedyi francuzkiej p. n. Un colonel d'autrefois.

— * **O piękny czynie** hr. Włodzimierzostwa Dzieduszyckich donoszą z wschodniej Galicyi, gdzie — jak wiadomo — ożoigodny hr. Włodzimierz rozległe posiada dobra. We wrześniu br. spłonęło w dwóch jego włościach 98 zagrod włościach, a mianowicie 13 września w Czeplach 50, nazajutrz zaś w Markopolu 48 — nado to tój ostatniej miejscowości zgorzała cerkiew i grecko-katolickie probostwo. Gdy ta wiadomość hiobowa przysłała do bawięcych we Lwowie państwa Dzieduszyckich, pospieszyli niezwłocznie do swęj rezydencyi w Pieniakach i szczerze zajęli się losem pogorzelców. Przedewszystkiem poleciłi obecnie zasiąć ziarnem ze spichrzów skarbowych wszystkie okolicy 98 gospodarzy i to samo uczynić dla nich na przyszłą wiosnę. Nado otrzymał każdy asygnatę na materiał budowlany z lasów skarbowych na 3 budynki, z tem stoli roztropnem zastrzeżeniem, że jeśli po wybudowaniu domostwa, ubezpieczy je w krakowskim Towarzystwie asurancyjnym, w takim razie wszystkie materiały będzie mu darowane. Nie dość jednak na tem. Pożar zniszczył w Markopolu także budynki parafialne a tamtejszy paroch, utraciwszy w ogniu całe mienie, musiał nazajutrz wraz z rodziną szukać schronienia pod strzechą wieśniaka. Wówczas państwo Dzieduszycy oddali mu na tołwarku markopolskim pomieszkanie do dyspozycyi, rozkazałi wżasę 10 sztuk jego bydła na utrzymanie skarbui, a oprócz tego postanowili, aby pole parafialne na wiosnę kosztem ich obrabiono i zasiane było.

— * **Trudne** do uwierzenia a jednak prawdziwe. Czytamy w gazecie „Świat”, że w Westopolu ukradziono przed dwoma tygodniami 15-pudową armatę brązową, która stała w porcie i służyła do dawania sygnałów w poludnie. Armatę znajdowała się na widocznem miejscu, nikt wszakże nie widział złoczynców, którzy uszli bezkarnie ze zdobyczą.

— * **Kalendarz.** — Jutro w piątek dnia 10 listopada Elżbiety.

Wschód słońca o godzinie 7 minut 30, zachód o godzinie 4 minut 1.

Dnia 18 listopada 1886 roku Augustyn Kordecki rozpoczyna bohaterską obronę Częstochowy.

WIADOMOŚCI METEOROLOGICZNE.

Dnia 17 listopada 1886 r., o 8 godzinie rano.

Stacje.	Barometr.	Wiatr.	Stan powietrza.	Term. Cels.
Mulaghuore	748	Pm.Pm.Z.	o pochmurno	7
Aberdeen	743	Z.Pm.Z.	1 pochmurno	6
Christiansund	744	o cicho	pochmurno	6
Kopenhaga	752	Pid.	2 mgła	8
Stokholm	755	Pid.	4 zachmur.	6
Haparanda	758	Pid.	4 deszcz	2
Petersburg	762	Pm.W.	1 zachmur.	1
Moskwa	758	Pm.	1 zachmur.	2
Kork, Queenst.	751	Pm.Z.	4 parno	9
Brest	755	Z.Pm.Z.	6 mgła	13
Helder	752	Pid.	2 pochmurno	5
Sylt	753	Z.Pid.Z.	2 parno	6
Hamburg	756	Z.Pid.	3 bez chmur	5
Swinemünde	755	Pid.	4 deszcz	7
Neufahrwasser	759	Pid.	2 pochmurno	2
Klajpeda	761	Pid.W.	4 mgła	4
Paryż	759	Pid.	2 pochmurno	2
Monaster	756	Pid.	1 parno	4
Karlsruhe	761	Pid.Z.	2 pochmurno	8
Wiesbaden	760	Pid.	1 bez chmur	5
Moschium	762	Z.	2 pochmurno	7
Kamienich	759	Pid.Pid.Z.	2 deszcz	7
Kamienich	757	Pid.W.	1 deszcz	8
Berlin	761	Pid.	1 deszcz	7
Wiedeń	759	Pid.W.	3 parno	1
Wrocław	759	Pid.W.	3 parno	1
Ile d'Aix	763	Pid.Z.	6 pochmurno	13
Nizza	763	—	—	—
Tryjst	763	o cicho	pochmurno	10

WIADOMOŚCI METEOROLOGICZNE.

Dnia 17 listopada 1886 r., o 8 godzinie rano.

Stacje.	Barometr.	Wiatr.	Stan powietrza.	Term. Cels.
Mulaghuore	748	Pm.Pm.Z.	o pochmurno	7
Aberdeen	743	Z.Pm.Z.	1 pochmurno	6
Christiansund	744	o cicho	pochmurno	6
Kopenhaga	752	Pid.	2 mgła	8
Stokholm	755	Pid.	4 zachmur.	6
Haparanda	758	Pid.	4 deszcz	2
Petersburg	762	Pm.W.	1 zachmur.	1
Moskwa	758	Pm.	1 zachmur.	2
Kork, Queenst.	751	Pm.Z.	4 parno	9
Brest	755	Z.Pm.Z.	6 mgła	13
Helder	752	Pid.	2 pochmurno	5
Sylt	753	Z.Pid.Z.	2 parno	6
Hamburg	756	Z.Pid.	3 bez chmur	5
Swinemünde	755	Pid.	4 deszcz	7
Neufahrwasser	759	Pid.	2 pochmurno	2
Klajpeda	761	Pid.W.	4 mgła	4
Paryż	759	Pid.	2 pochmurno	2
Monaster	756	Pid.	1 parno	4
Karlsruhe	761	Pid.Z.	2 pochmurno	8
Wiesbaden	760	Pid.	1 bez chmur	5
Moschium	762	Z.	2 pochmurno	7
Kamienich	759	Pid.Pid.Z.	2 deszcz	7
Kamienich	757	Pid.W.	1 deszcz	8
Berlin	761	Pid.	1 deszcz	7
Wiedeń	759	Pid.W.	3 parno	1
Wrocław	759	Pid.W.	3 parno	1
Ile d'Aix	763	Pid.Z.	6 pochmurno	13
Nizza	763	—	—	—
Tryjst	763	o cicho	pochmurno	10

WIADOMOŚCI METEOROLOGICZNE.

Dnia 17 listopada 1886 r., o 8 godzinie rano.

Stacje.	Barometr.	Wiatr.	Stan powietrza.	Term. Cels.
Mulaghuore	748	Pm.Pm.Z.	o pochmurno	7
Aberdeen	743	Z.Pm.Z.	1 pochmurno	6
Christiansund	744	o cicho	pochmurno	6
Kopenhaga	752	Pid.	2 mgła	8
Stokholm	755	Pid.	4 zachmur.	6
Haparanda	758	Pid.	4 deszcz	2
Petersburg	762	Pm.W.	1 zachmur.	1
Moskwa	758	Pm.	1 zachmur.	2
Kork, Queenst.	751	Pm.Z.	4 parno	9
Brest	755	Z.Pm.Z.	6 mgła	13
Helder	752	Pid.	2 pochmurno	5
Sylt	753	Z.Pid.Z.	2 parno	6
Hamburg	756	Z.Pid.	3 bez chmur	5
Swinemünde	755	Pid.	4 deszcz	7
Neufahrwasser	759	Pid.	2 pochmurno	2
Klajpeda	761	Pid.W.	4 mgła	4
Paryż	759	Pid.	2 pochmurno	2
Monaster	756	Pid.	1 parno	4
Karlsruhe	761	Pid.Z.	2 pochmurno	8
Wiesbaden	760	Pid.	1 bez chmur	5
Moschium	762	Z.	2 pochmurno	7
Kamienich	759	Pid.Pid.Z.	2 deszcz	7
Kamienich	757	Pid.W.	1 deszcz	8
Berlin	761	Pid.	1 deszcz	7
Wiedeń	759	Pid.W.	3 parno	1
Wrocław	759	Pid.W.	3 parno	1
Ile d'Aix	763	Pid.Z.	6 pochmurno	13
Nizza	763	—	—	—
Tryjst	763	o cicho	pochmurno	10

WIADOMOŚCI METEOROLOGICZNE.

Dnia 17 listopada 1886 r., o 8 godzinie rano.

Stacje.	Barometr.	Wiatr.	Stan powietrza.	Term. Cels.
Mulaghuore	748	Pm.Pm.Z.	o pochmurno	7
Aberdeen	743	Z.Pm.Z.	1 pochmurno	6
Christiansund	744	o cicho	pochmurno	6
Kopenhaga	752	Pid.	2 mgła	8
Stokholm	755	Pid.	4 zachmur.	6
Haparanda	758	Pid.	4 deszcz	2
Petersburg	762	Pm.W.	1 zachmur.	1
Moskwa	758	Pm.	1 zachmur.	2
Kork, Queenst.	751	Pm.Z.	4 parno	9
Brest	755	Z.Pm.Z.	6 mgła	13
Helder	752	Pid.	2 pochmurno	5
Sylt	753	Z.Pid.Z.	2 parno	6
Hamburg	756	Z.Pid.	3 bez chmur	5
Swinemünde	755	Pid.	4 deszcz	7
Neufahrwasser	759	Pid.	2 pochmurno	2
Klajpeda	761	Pid.W.	4 mgła	4
Paryż	759	Pid.	2 pochmurno	2
Monaster	756	Pid.	1 parno	4
Karlsruhe	761	Pid.Z.	2 pochmurno	8
Wiesbaden	760	Pid.	1 bez chmur	5
Moschium	762	Z.	2 pochmurno	7

